11月　京都

ページ	仕向地	
2	リマーク	
3	韓国/中国(直行)/アジア	釜山 ・ 仁川 ・ 上海・ 香港
4	中国	青島 ・ 大連 ・ 新港 ・ ラッカバン
5	アジア (直行)	基隆 ・ 高雄 ・ 台中
6	東南アジア	マニラノース ・ ジャカルタ ・ シンガポール ・ バンコク ・ レムチャバン
7	東南アジア	ポートケラン ・ ペナン ・ パシルグダン
8	東南アジア	ホーチミン(CAT LAI)・ホーチミン(SP-ITC)・ハイフォン
9	インド	ナバシェバ ・ チェンナイ
10	ヨーロッパ	ハンブルグ ・ロッテルダム ・アントワープ ・ルアーブル・サザンプトン
11	アメリカ	ロサンゼルス
12	アメリカ	シカゴ ・ ニューヨーク
13	カナダ ・ 南米	バンクーバー ・ トロント ・ モントリオール ・ マンザニーロ
14	釜山経由	（中国）煙台・南京・厦門など
		（アジア）マニラサウス・スラバヤなど
		（中南米）サントス・ブエノスアイレス・カラオ・バルパライソなど
15	シンガポール経由	ヤンゴン・シアヌークビル・カルカッタ・フリーマントルなど
16	香港経由	福州・ダナン・ダーバン・ケープタウン・ヨハネスブルグなど

サーチャージは弊社ウェブサイトよりご確認くださいますようお願い致します。
また、お船積み前には次ページのリマークもご一読下さいますよう併せてお願い申し上げます。

ACL作成上のルールとお願い

〇全てのDock ReceiptにBooking No.の記載をお願い致します(大阪・神戸積みは向け地,本船名の記載もお願い致します)
〇貨物送り状には、ECU扱い・Booking No. ・仕向地・ 本船名・ケースマークの記載をお願い致します。
〇D/RのNotify Party(Consignee)の欄に、PIC・ Email addressの記載をお願い致します(A/Nはメールで送付させていただきます)

積み地別ルール

名古屋CFS

〇消防法該当貨物の場合はブッキングの際に次の内容をご教示ください。(①消防法区分（分類）、②Net Weight、③比重、④貨物のLWH、⑤段積みの可否)

博多CFS

〇D/RとE/D(輸出許可通知書)には件名にブッキング番号の記載をお願い致します。
〇相互運輸CFS Fax:092-674-1406 e-mail: ecudoc@sogo-unyu.co.jp

門司CFS

〇D/RとE/D(輸出許可通知書)には件名にブッキング番号の記載をお願い致します。
〇グリーンシッピング株式会社　DOC送付先e-mail ： ecu-dock@greenship.co.jp
〇貨物送り状にはECU扱い・BOOKING NO.・仕向地・ 本船名・ケースマークの記載をお願い致します。
〇全てのDOCK RECEIPTにBOOKING NO.の記載をお願い致します。

那覇CFS

〇D/R上にHS Code(6 桁以上)の記載をお願い致します。

仕向け地別ルール

【アジア、中国向けについて】

ベトナム向け　木材梱包は国際基準NO.15（ISPM）に沿った消毒措置とマーク表示をお願い致します。
また、D/RにConsignee 様のTAX ID NO.、HS Code(6 桁以上)、およびNet Weightの記載をお願い致します。
(TAX CODE#COMPANY NAME#ADDRESS#Contact way（TEL,FAX,EMAIL）の順でご記載ください。)

シンガポール経由　シンガポール経由の貨物は必ず6桁のHS CodeをD/Rに記載ください。
さらにシンガポール経由の欧州向けはHS Codeごとの品名、個数荷姿、重量、M3、Shipping Markをご記載ください。
また、CUT日までにENS/ICS2情報を弊社宛にご送付下さい。　(email: ics2japan@ecuworldwide.com　)

マレーシア向け　ポートケランの入港ターミナルは下記となります。マニフェスト上,HS Codeの記載が必須となります。

フィリピン向け　D/R上のShipper欄には、Full Addressでの記載をお願い致します。また、HS Code (6桁以上)の記載をお願い致します。
木材梱包は国際基準NO.15（ISPM）に沿った消毒措置とマーク表示をお願い致します。

インド向け(インド経由含む)

D/R上にIEC Code,GSTIN,Email ID of Importar,PAN Number,HS Code(8桁)の記載をお願い致します。木材梱包規制にご注意ください。

インドネシア向け　D/R上にConsignee 様のTAX ID NO.およびHS Code (4 桁以上)の記載をお願い致します。
木材梱包は国際基準NO.15（ISPM）に沿った消毒措置とマーク表示をお願い致します。
大阪/神戸/清水/広島/博多/門司/苫小牧/仙台/新潟/松山/那覇/志布志積みの場合は
D/R上にShipper/Consignee、TAX ID no./Nortifyの社名/住所/具体的な商品名/荷姿/個数/HS Code(6桁以上)の記載をお願い致します。
Invoice/Packing ListとBLのMark & Descriptionは必ず一致させてください。また、D/Rと一緒にPacking Listもご提出ください。

ジャカルタ向け　D/R上にShipper/Consignee/Nortifyの社名/住所/具体的な商品名/荷姿/個数/HS Codeの記載をお願い致します。
Invoice/Packing ListとBLのMark & Descriptionは必ず一致させてください。また、D/Rと一緒にPacking Listもご提出ください。

中国向け 木材梱包は国際基準NO.15(ISPM)に沿った消毒措置とマーク表示をお願い致します。また、青島向けはD/R上にHS Codeの記載が必須となります。
DOCK RECEIPT上のSHIPPER/CONSIGNEE欄に下記の記載をお願い致します。
(CONSIGNEE :TO ORDERの場合はNOTIFY PARTY欄に記載をお願い致します)
COMPANY NAME/ADDRESS/Country(Region) Code + Code Identifier/Contact way (one of three) TEL OR FAX OR EMAIL
名古屋積み 消防法該当貨物は事前にConsigneeが「**非危険品証明書**」を取得されていることがお引き受け条件となります。

カラチ向け D/R上にNTN番号（Consignee様の納税者番号）の記載をお願い致します。

バングラデシュ向け パレタイズが必須の仕向け地です。

【北米、中南米向けについて】

アメリカ向け、カナダ向け

D/RのDescription欄に内個数の記載をお願い致します。（ACLのお客様も同様にお願い致します。）
CUT日までにAMS情報を弊社宛にご送付下さい。 （e-mail: amsjapan@ecuworldwide.co ）
LAXでのCongestionやHold、また、内陸へのRail接続状況により内陸到着日に遅れが生じる可能性があります。
アメリカ向けで本船が途中カナダに寄港する場合、カナダ向けで本船が途中アメリカに寄港する場合は、
AMS/eManifest情報両方のお申し出が必要となりますのでご留意ください。
アメリカ向けは食品・食器類・医薬品・化粧品等はFDA関連の確認をさせて頂く場合がございます。また、引越貨物や種等は別途ご相談ください。
IPI RIPIはLA経由,Chicago経由,New York経由からお選びください。

マンザニーロ向け

D/R上のConsignee欄に正しい会社名、住所、電話、TAX ID、担当者名、メールアドレスの記載をお願い致します。
D/R上にHS Codeの記載をお願い致します。名古屋積みの場合はD/RのDescription欄に個数の記載をお願い致します。
危険品の場合はスペイン語のMSDSもご送付ください。

ブラジル向け

D/R上にNCM No. (HS Code)の記載をお願い致します。木材梱包の場合、Description欄に以下の木材梱包状態、いずれかをご教示お願い致します。
1. Wooden Packing Material: Not Applicable （木材梱包不使用）
2. Wooden Packing Material: Processed wood （加工済木材を使用）
3. Wooden Packing Material: Treated and Certified （検疫処理、燻蒸、マーキング済）

ペルー向け HS Code (6 桁)の記載をお願い致します。

コスタリカ向け

D/R上のShipper/Consignee欄に正しい会社名、住所、電話、TAX ID、担当者名、メールアドレスの記載をお願い致します。

【ヨーロッパ向けについて】

EU向け-Veterinary border control 貨物は事前にご連絡ください。 https://ec.europa.eu/food/animals/vet-border-control_en
ENS導入に伴いD/R上にShipper/Consignee/Notifyの社名/住所/具体的な商品名/荷姿/個数/HS Codeの記載をお願い致します。
また、CUT日までにENS/ICS2情報を弊社宛にご送付下さい。 (email: ics2japan@ecuworldwide.com)

ロッテルダム・ハンブルグ向け

ENS導入に伴いD/R上にShipper/Consignee/Notifyの社名/住所/具体的な商品名/荷姿/個数/HS Codeの記載をお願い致します。
ハンブルグ経由の仕向地につき、保税輸送の都合上Packing ListとInvoiceをご提示願います。

アントワープ向け及び経由

Packing ListおよびCommercial Invoiceの送付をお願い致します。

ミラノ向け ミラノ到着は港からの回送状況により変更となる場合がございます。ジェノバへは、ミラノでデバン作業後の回送となります。

スペイン向け 積替え手配のためPacking ListおよびCommercial Invoiceの送付をお願い致します。また、危険品の場合はスペイン語のMSDSも併せてご送付ください。

ヘルシンキ向け/ヘルシンキ経由

D/R上にHS Codeの記載をお願い致します。またHS Codeが記載されたInvoiceのご提出もお願い致します。

【中東向けについて】

ドバイ（ジュベルアリ）向け/ドバイ経由

D/R上に、ConsigneeのVAT no.とe-mailアドレス、HS Code (8 桁)の記載をお願い致します。

オマーン向け/ジッダ向け

パレタイズが必須の仕向け地です。

【オセアニア向けについて】

オーストラリア向け D/R上にHS Code (8 桁)の記載をお願い致します。

【アフリカ向けについて】

モロッコ向け D/R上にHS Codeの記載をお願い致します。また、積替え手配のためPacking ListおよびCommercial Invoiceの送付をお願い致します。

経由便のルール

- 広州、チェンナイ、ハンブルグ、釜山、香港、シンガポール等でのトランシップ貨物は、接続状況により到着予定が変更になる可能性もあります。
- トランシップでの仕向地ETAは確約されたものではありません。接続状況により到着予定が変更になる可能性もあります。
- 商品詳細や、Invoice、Packing List等、書類提示をお願いする場合がありますので予めご了承ください。
- オーストラリア、ニュージーランド向けに関しては、D/R上にHS Codeの記載をお願い致します。
- 南アフリカ向け、イスラエル向けはHS Codeの記載をお願い致します。- ヨーロッパ向けに関しては、D/R上にENS情報の記載をお願い致します。

釜山	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Busan	船社
PACIFIC MONACO	2644W	10/30	11/6	11/6	金	11/8	CK
PACIFIC MONACO	2645W	11/9	11/13	11/13	金	11/15	CK
PACIFIC MONACO	2646W	11/16	11/20	11/20	金	11/22	CK
PACIFIC MONACO	2647W	11/20	11/27	11/27	金	11/29	CK

仁川	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Inchon	船社
PACIFIC MONACO	2644W	10/30	11/6	11/6	金	11/10	CK
PACIFIC MONACO	2645W	11/9	11/13	11/13	金	11/17	CK
PACIFIC MONACO	2646W	11/16	11/20	11/20	金	11/24	CK
PACIFIC MONACO	2647W	11/20	11/27	11/27	金	12/1	CK

上海	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Shanghai	船社
WES SINA	487W	10/27	11/2	11/3	月-火	11/6	COSCO
WES SINA	488W	11/2	11/9	11/10	月-火	11/13	COSCO
WES SINA	489W	11/10	11/16	11/17	月-火	11/20	COSCO
WES SINA	490W	11/17	11/23	11/24	月-火	11/27	COSCO

香港	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Hong Kong	船社
EMMANUEL P	015S	10/28	11/4	11/5	水-木	11/9	ONE
NAVIOS VERDE	189S	11/5	11/11	11/12	水-木	11/16	ONE
NAVIOS CHRYSALIS	019S	11/12	11/18	11/19	水-木	11/23	ONE
ATHENS BRIDGE	1191S	11/18	11/25	11/26	水-木	11/30	ONE

京都：㈱塚腰運送 久世橋営業所 京都府京都市南区吉祥院観音堂南町1番地58,1番地55(4SW40)
D/R送付先:ecu-kyoto@tsukagoshi.ne.jp ☎075-691-2620 🖷075-691-2430

青島 (釜山経由)	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Qingdao	船社
PACIFIC MONACO	2644W	10/30	11/6	11/6	金	11/16	CK
PACIFIC MONACO	2645W	11/9	11/13	11/13	金	11/23	CK
PACIFIC MONACO	2646W	11/16	11/20	11/20	金	11/30	CK
PACIFIC MONACO	2647W	11/20	11/27	11/27	金	12/7	CK

新港 (釜山経由)	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Xingang	船社
PACIFIC MONACO	2644W	10/30	11/6	11/6	金	11/16	CK
PACIFIC MONACO	2645W	11/9	11/13	11/13	金	11/23	CK
PACIFIC MONACO	2646W	11/16	11/20	11/20	金	11/30	CK
PACIFIC MONACO	2647W	11/20	11/27	11/27	金	12/7	CK

大連	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Dalian	船社
SINOTRANS BEIJING	2644W	10/28	11/3	11/4	火-水	11/6	SITC
UNION TIANJIN	2649W	11/4	11/10	11/11	火-水	11/13	SITC
SINOTRANS BEIJING	2646W	11/11	11/17	11/18	火-水	11/20	SITC
UNION TIANJIN	2651W	11/17	11/24	11/25	火-水	11/27	SITC

ラッカバン	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Lat Krabang	船社
MOL EARNEST	0118W	11/2	11/7	11/7	土	11/21	ONE
BANGKOK BRIDGE	0519W	11/10	11/14	11/14	土	11/28	ONE
NYK FUTAGO	0110W	11/17	11/21	11/21	土	12/5	ONE
NYK CONSTELLATION	0114W	11/24	11/28	11/28	土	12/12	ONE

京都：㈱塚腰運送 久世橋営業所 京都府京都市南区吉祥院観音堂南町1番地58,1番地55(4SW40)
D/R送付先:ecu-kyoto@tsukagoshi.ne.jp ☎075-691-2620 075-691-2430

基隆	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Keelung	船社
YM IMMENSE	412S	10/27	11/1	11/1	日	11/4	YML
TS JOHOR	2620S	10/30	11/6	11/6	金	11/10	TSL
HORAI BRIDGE	230S	11/2	11/8	11/8	日	11/11	YML
TS KOBE	2622S	11/9	11/13	11/13	金	11/17	TSL
YM IMPROVEMENT	280S	11/10	11/15	11/15	日	11/18	YML
TS JOHOR	2621S	11/16	11/20	11/20	金	11/24	TSL
YM INCEPTION	252S	11/17	11/22	11/22	日	11/25	YML
TS KOBE	2623S	11/20	11/27	11/27	金	12/1	TSL
YM IMMENSE	413S	11/24	11/29	11/29	日	12/2	YML

高雄	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Kaohsiung	船社
YM IMMENSE	412S	10/27	11/1	11/1	日	11/5	YML
HORAI BRIDGE	230S	11/2	11/8	11/8	日	11/12	YML
YM IMPROVEMENT	280S	11/10	11/15	11/15	日	11/19	YML
YM INCEPTION	252S	11/17	11/22	11/22	日	11/26	YML
YM IMMENSE	413S	11/24	11/29	11/29	日	12/3	YML

台中	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Taichung	船社
TS JOHOR	2620S	10/30	11/6	11/6	金	11/11	TSL
TS KOBE	2622S	11/9	11/13	11/13	金	11/18	TSL
TS JOHOR	2621S	11/16	11/20	11/20	金	11/25	TSL
TS KOBE	2623S	11/20	11/27	11/27	金	12/2	TSL

京都：㈱塚腰運送 久世橋営業所 京都府京都市南区吉祥院観音堂南町1番地58,1番地55(4SW40)
D/R送付先:ecu-kyoto@tsukagoshi.ne.jp ☎075-691-2620 075-691-2430

マニラ（N）	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Manila North	船社
Omit by Carrier		10/30	11/6	11/7	金-土	11/12	ONE
ERASMUS NINJA	0020S	11/9	11/13	11/14	金-土	11/19	ONE
Omit by Carrier		11/16	11/20	11/21	金-土	11/26	ONE
ACX CRYSTAL	0335S	11/20	11/27	11/28	金-土	12/3	ONE

ジャカルタ	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Jakarta	船社
NYK DAEDALUS	107S	10/29	11/5	11/5	木	11/21	ONE
MOL ENDOWMENT	107S	11/6	11/12	11/12	木	11/28	ONE
NAGOYA TOWER	034S	11/13	11/19	11/19	木	12/5	ONE
Omit by Carrier		11/19	11/26	11/26	木	12/12	ONE

シンガポール	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Singapore	船社
EMMANUEL P	015S	10/28	11/4	11/5	水-木	11/17	ONE
NAVIOS VERDE	189S	11/5	11/11	11/12	水-木	11/24	ONE
NAVIOS CHRYSALIS	019S	11/12	11/18	11/19	水-木	12/1	ONE
ATHENS BRIDGE	1191S	11/18	11/25	11/26	水-木	12/8	ONE

バンコク	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Bangkok	船社
YM IMMENSE	412S	10/27	11/1	11/1	日	11/11	YML
HORAI BRIDGE	230S	1/2	11/8	11/8	日	11/18	YML
YM IMPROVEMENT	280S	11/10	11/15	11/15	日	11/25	YML
YM INCEPTION	252S	11/17	11/22	11/22	日	12/2	YML
YM IMMENSE	413S	11/24	11/29	11/29	日	12/9	YML

レムチャバン	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Laem Chabang	船社
MOL EARNEST	0118W	10/29	11/7	11/7	土	11/17	ONE
BANGKOK BRIDGE	0519W	11/6	11/14	11/14	土	11/24	ONE
NYK FUTAGO	0110W	11/13	11/21	11/21	土	12/1	ONE
NYK CONSTELLATION	0114W	11/19	11/28	11/28	土	12/8	ONE

京都：㈱塚腰運送 久世橋営業所 京都府京都市南区吉祥院観音堂南町1番地58,1番地55(4SW40) D/R送付先:ecu-kyoto@tsukagoshi.ne.jp ☎075-691-2620 075-691-2430

ポートケラン	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Port Kelang (North)	船社
INTERASIA TENACITY	S026	10/27	11/3	11/4	火-水	11/18	ONE
WAN HAI 353	S051	11/2	11/10	11/11	火-水	11/25	ONE
WAN HAI 368	S042	11/10	11/17	11/18	火-水	12/2	ONE
WAN HAI 370	S034	11/16	11/24	11/25	火-水	12/9	ONE

ペナン (ポートケラン経由)	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Penang	船社
INTERASIA TENACITY	S026	10/27	11/3	11/4	火-水	11/25	ONE
WAN HAI 353	S051	11/2	11/10	11/11	火-水	12/2	ONE
WAN HAI 368	S042	11/10	11/17	11/18	火-水	12/9	ONE
WAN HAI 370	S034	11/16	11/24	11/25	火-水	12/16	ONE

パシルグダン (ポートケラン経由)	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Pasir Gudang	船社
INTERASIA TENACITY	S026	10/27	11/3	11/4	火-水	11/27	ONE
WAN HAI 353	S051	11/2	11/10	11/11	火-水	12/4	ONE
WAN HAI 368	S042	11/10	11/17	11/18	火-水	12/11	ONE
WAN HAI 370	S034	11/16	11/24	11/25	火-水	12/18	ONE

京都：㈱塚腰運送 久世橋営業所 京都府京都市南区吉祥院観音堂南町1番地58,1番地55(4SW40)
D/R送付先:ecu-kyoto@tsukagoshi.ne.jp ☎075-691-2620 075-691-2430

ホーチミン	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA SP-ITC	船社
MORESBY CHIEF	025S	10/28	11/4	11/4	水	11/11	OOCL
IRENES RAINBOW	037S	11/5	11/11	11/11	水	11/18	OOCL
BRIGHT TSUBAKI	037S	11/12	11/18	11/18	水	11/25	OOCL
IRENES RESPECT	008S	11/18	11/25	11/25	水	12/2	OOCL

ハイフォン	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Haiphong	船社
SMOOTH WIND	027S	11/2	11/7	11/7	土	11/15	ONE
SWAN RIVER BRIDGE	135S	11/10	11/14	11/14	土	11/22	ONE
ONE PEARL RIVER	239S	11/17	11/21	11/21	土	11/29	ONE
SMOOTH WIND	028S	11/24	11/28	11/28	土	12/6	ONE

京都：㈱塚腰運送 久世橋営業所 京都府京都市南区吉祥院観音堂南町1番地58,1番地55(4SW40)
D/R送付先:ecu-kyoto@tsukagoshi.ne.jp ☎075-691-2620 075-691-2430

ナバシェバ	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Nhava Sheva	船社
MOL EARNEST	0118W	10/28	11/4	11/6	水-金	12/3	ONE
BANGKOK BRIDGE	0519W	11/5	11/11	11/12	水-金	12/9	ONE
NYK FUTAGO	0110W	11/12	11/18	11/19	水-金	12/16	ONE
NYK CONSTELLATION	0114W	11/18	11/25	11/26	水-金	12/23	ONE

○ インド向けのDR (ACL) の品名欄にHS CODE 8桁のご記載をお願い致します。

○ナバシェバ経由の仕向地 （表示されている輸送所要時間（Transit Time）には、Nhava Sheva港（T/S Port）での積み替えに要する日数は含まれておりません）

Alexandria	45 days	Weekly	Hamad	8 days	Weekly	Mombasa	14 days	Weekly
Tughlakabad	3 days	Fortnightly	ICD Dadri	4 days	Weekly	Shuaiba	13 days	Weekly
Bahrain	25 days	Weekly	ICD Garhi Harsaru	4 days	Weekly	Sohar	7 days	Weekly
Colombo	4 days	Weekly						

チェンナイ	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Chennai	船社
EMMANUEL P	015S	10/28	11/4	11/5	水-木	11/28	ONE
NAVIOS VERDE	189S	11/5	11/11	11/12	水-木	12/5	ONE
NAVIOS CHRYSALIS	019S	11/12	11/18	11/19	水-木	12/12	ONE
ATHENS BRIDGE	1191S	11/18	11/25	11/26	水-木	12/19	ONE

○ インド向けのDR (ACL) の品名欄にHS CODE 8桁のご記載をお願い致します。

○チェンナイ経由の仕向地 （表示されている輸送所要時間（Transit Time）には、Chennai港（T/S Port）での積み替えに要する日数は含まれておりません）

Hyderabad	4 days	Weekly	ICD Patparganj	4 days	Weekly	Bangalore	4 days	Every 2 Days

京都：㈱塚腰運送 久世橋営業所 京都府京都市南区吉祥院観音堂南町1番地58,1番地55(4SW40)
D/R送付先:ecu-kyoto@tsukagoshi.ne.jp ☎075-691-2620 🖷075-691-2430

サザンプトン	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Southampton	船社
CMA CGM TITUS	0R11QW1MA	10/26	11/5	11/5	木	12/16	CMA
CMA CGM CHEETAH	0R11SW1MA	11/2	11/12	11/12	木	12/23	CMA
CMA CGM THAMES	0R11UW1MA	11/10	11/19	11/19	木	12/30	CMA
CMA CGM TAGE	0R11WW1MA	11/16	11/26	11/26	木	1/6	CMA

ルアーブル	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Le Havre	船社
Omit by Carrier		10/26	11/3	11/4	火-水	1/1	ONE
ADDISON	073W	11/2	11/10	11/11	火-水	1/8	ONE
IRENES RALLY	027W	11/10	11/17	11/18	火-水	1/15	ONE
ARICA BRIDGE	297W	11/16	11/24	11/25	火-水	1/22	ONE

ハンブルグ	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Hamburg	船社
Omit by Carrier		10/26	11/3	11/4	火-水	12/26	ONE
ADDISON	073W	11/2	11/10	11/11	火-水	1/2	ONE
IRENES RALLY	027W	11/10	11/17	11/18	火-水	1/9	ONE
ARICA BRIDGE	297W	11/16	11/24	11/25	火-水	1/16	ONE

○ハンブルグ経由の仕向地 （表示されている輸送所要時間（Transit Time）には、Hamburg港（T/S Port）での積み替えに要する日数は含まれておりません）

Prague	2 days	Weekly	Budapest	4 days	Weekly	Klaipeda	on request	on request
Belgrade	3 days	Weekly	Vienna	3 days	Weekly	Bremen	2 days	5 X Week

ロッテルダム・アントワープ	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Rotterdam	ETA Antwerp	船社
Omit by Carrier		10/26	11/3	11/4	火-水	12/19	12/21	ONE
ADDISON	073W	11/2	11/10	11/11	火-水	12/26	12/28	ONE
IRENES RALLY	027W	11/10	11/17	11/18	火-水	1/2	1/4	ONE
ARICA BRIDGE	297W	11/16	11/24	11/25	火-水	1/9	1/11	ONE

○アントワープ経由の仕向地 （表示されている輸送所要時間（Transit Time）には、Antwerp港（T/S Port）での積み替えに要する日数は含まれておりません）

Limassol	10 days	Weekly	Tema	12 days	Weekly	Zurich	2 days	Weekly

京都：㈱塚腰運送 久世橋営業所 京都府京都市南区吉祥院観音堂南町1番地58,1番地55(4SW40) D/R送付先:ecu-kyoto@tsukagoshi.ne.jp ☎075-691-2620 075-691-2430

ロサンゼルス	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Los Angeles	船社
ONE MISSION	091E	10/22	10/30	11/1	金-日	11/18	ONE
ONE READINESS	015E	10/28	11/6	11/8	金-日	11/25	ONE
NAVIOS CYAN	005E	11/5	11/13	11/15	金-日	12/2	ONE
MOL PROFICIENCY	258E	11/12	11/20	11/22	金-日	12/9	ONE
ONE MATRIX	189E	11/18	11/27	11/29	金-日	12/16	ONE

〇食品・食器類・医薬品・化粧品等はFDA関連の確認をさせて頂く場合がございます。
〇危険品の受付も開始いたしました。危険品スケジュールをご覧ください。
〇引越貨物や種等は別途ご相談ください。

Destination	Transit Time	Destination	Transit Time	Destination	Transit Time	Destination	Transit Time
Albuquerque, NM	4 days	**Detroit, MI**	10 days	**Miami , FL**	16 days	**Richmond, VA**	12 days
Atlanta, GA	10 days	**El Paso, TX**	5 days	**Minneapolis, MN**	14 days	**New York**	10 days
Austin, TX	13 days	**Grand Rapids, MI**	12 days	**Mobile, AL**	15 days	**Salt Lake City,UT**	2 days
Baltimore, MD	18 days	**Greensboro, NC**	17 days	**Nashville, TN**	9 days	**San Antonio, TX**	11 days
Birmingham, AL	15 days	**Greenville, SC**	19 days	**New Orleans, LA**	16 days	**San Diego, CA**	2 days
Boston, MA	15 days	**Hidalgo, TX**	5 days	**Nogalez, AZ**	4 days	**San Francisco, CA**	2 days
Brownsville, TX	11 days	**Houston, TX**	9 days	**Norfolk, VA**	19 days	**Savannah, GA**	15 days
Buffalo, NY	13 days	**Huntsville, AL**	15 days	**Oakland , CA**	2 days	**Seattle, WA**	6 days
Charleston, SC	14 days	**Indianapolis, IN**	10 days	**Oklahoma City, OK**	14 days	**Springfield, MO**	12 days
Charlotte, NC	12 days	**Jacksonville, FL**	12 days	**Omaha, NE**	13 days	**St. Louis, MO**	10 days
Chattanooga, TN	13 days	**Kansas City, MO**	9 days	**Orlando, FL**	15 days	**Tampa, FL**	15 days
Cincinnati, OH	11 days	**Knoxville, TN**	15 days	**Philadelphia, PA**	16 days	**Toledo, OH**	12 days
Cleveland, OH	11 days	**Laredo, TX**	7 days	**Phoenix, AZ**	2 days	**Tucson, AZ**	2 days
Columbus, OH	13 days	**Las Vegas, NV**	2 days	**Pittsburgh, PA**	16 days	**Tulsa, OK**	14 days
Dallas, TX	6 days	**Little Rock, AR**	14 days	**Portland, OR**	7 days	**Washington, DC**	14 days
Dayton, OH	13 days	**Louisville, KY**	12 days	**Raleigh, NC**	15 days	**Wichita, KS**	13 days
Denver, CO	4 days	**Memphis, TN**	6 days	**Wilmington, NC**	14 days	**Des Moines, IA**	18 days

〇表示されている輸送所要時間（Transit Time）には、Los Angeles港（T/S Port）での積み替えに要する日数は含まれておりません

京都：㈱塚腰運送 久世橋営業所 京都府京都市南区吉祥院観音堂南町1番地58,1番地55(4SW40)
D/R送付先:ecu-kyoto@tsukagoshi.ne.jp ☎075-691-2620 🖷075-691-2430

シカゴ ※揚げ港: LOS ANGELES	VOY No.	京都 CUT	東京 ETA	東京 ETD		ETA Chicago	船社
ONE MISSION	091E	10/20	11/5	11/6	木-金	11/28	ONE
ONE READINESS	015E	10/27	11/12	11/13	木-金	12/5	ONE
NAVIOS CYAN	005E	11/4	11/19	11/20	木-金	12/12	ONE
MOL PROFICIENCY	258E	11/10	11/26	11/27	木-金	12/19	ONE

○シカゴ 内陸 仕向地 （表示されている輸送所要時間（Transit Time）には、Chicago港（T/S Port）での積み替えに要する日数は含まれておりません）							
Cincinnati, OH	2 days	Grand Rapids, MI	2 days	Milwaukee, WI	2 days	Detroit, MI	2 days
Cleveland, OH	2 days	Indianapolis, IN	2 days	Minneaplis, MN	3 days	St. Louis, MO	3 days
Columbus, OH	2 days	Kansas City, MO	2 days	Springfield, MO	3 days	Dayton, OH	2 days
Des Moines, IO	2 days						

ニューヨーク	VOY No.	京都 CUT	東京 ETA	東京 ETD		ETA New York	船社
一時休止		10/22	11/5	11/7	木-土	12/15	ONE
一時休止		10/29	11/12	11/14	木-土	12/22	ONE
一時休止		11/6	11/19	11/21	木-土	12/29	ONE
一時休止		11/12	11/26	11/28	木-土	1/5	ONE

○ニューヨーク 内陸 仕向地 （表示されている輸送所要時間（Transit Time）には、New York港（T/S Port）での積み替えに要する日数は含まれておりません）							
Baltimore, MD	2 days	Charlotte, NC	2 days	Norfolk, VA	3 days	Richmond, VA	3 days
Boston, MA	2 days	Cleveland,OH	3 days	Philadelphia, PA	2 days	Wilmington, NC	8 days
Charleston, SC	2 days	Huntsville, AL	11 days	Pittsburgh, PA	3 days		

京都：㈱塚腰運送 久世橋営業所 京都府京都市南区吉祥院観音堂南町1番地58,1番地55(4SW40)
D/R送付先:ecu-kyoto@tsukagoshi.ne.jp ☎075-691-2620 075-691-2430

マンザニーロ	VOY No.	京都 CUT	横浜 ETA	横浜 ETD		ETA Manzanillo	船社
ONE SYMPHONY	2643E	10/21	11/5	11/5	木	11/21	ONE
SEASPAN ZAMBEZI	2645E	10/28	11/12	11/12	木	11/28	ONE
SEASPAN THAMES	2644E	11/5	11/19	11/19	木	12/5	ONE
YOKOHAMA EXPRESS	2646E	11/11	11/26	11/26	木	12/12	ONE

バンクーバー	VOY No.	京都 CUT	東京 ETA	東京 ETD		ETA Vancouver	船社
YM MANDATE	606E	10/14	11/1	11/1	日	11/17	ONE
YM MASCULINITY	109E	10/20	11/8	11/8	日	11/24	ONE
ONE MAESTRO	089E	10/27	11/15	11/15	日	12/1	ONE
TO BE ANNOUNCED		11/4	11/22	11/22	日	12/8	ONE
YM PLUM	198E	11/10	11/29	11/29	日	12/15	ONE

トロント・モントリオール (バンクーバー経由)	VOY No.	京都 CUT	東京 ETA	東京 ETD		ETA Toronto	ETA Montreal	船社
YM MANDATE	606E	10/14	11/1	11/1	日	12/2	12/2	ONE
YM MASCULINITY	109E	10/20	11/8	11/8	日	12/9	12/9	ONE
ONE MAESTRO	089E	10/27	11/15	11/15	日	12/16	12/16	ONE
TO BE ANNOUNCED		11/4	11/22	11/22	日	12/23	12/23	ONE
YM PLUM	198E	11/10	11/29	11/29	日	12/30	12/30	ONE

○ バンクーバーDoor Delivery Service（表示されている輸送所要時間（Transit Time）には、Vancouver港（T/S Port）での積み替えに要する日数は含まれておりません）

Calgary	8 days	2xWeek	Regnia, SK	10 days	2xWeek	Winnipeg, MB	13 days	2xWeek
Charlottetown, PI	8 days	2xWeek	Saskatoon,SK	10 days	2xWeek			

バンクーバーCFS にて Consignee 様手配で通関後、弊社手配で配送致します。

京都：㈱塚腰運送 久世橋営業所 京都府京都市南区吉祥院観音堂南町1番地58,1番地55(4SW40)
D/R送付先:ecu-kyoto@tsukagoshi.ne.jp ☎075-691-2620 075-691-2430

釜山	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Busan	船社
PACIFIC MONACO	2644W	10/30	11/6	11/6	金	11/8	CK
PACIFIC MONACO	2645W	11/9	11/13	11/13	金	11/15	CK
PACIFIC MONACO	2646W	11/16	11/20	11/20	金	11/22	CK
PACIFIC MONACO	2647W	11/20	11/27	11/27	金	11/29	CK

〇各仕向地の到着予定は本船動静、港の状況により変動いたしますのでご注意ください。
〇出港後のご確認は弊社ホームページのTrack&Traceよりご確認いただくか、弊社担当CSまでお問い合わせください。

Destination	Transit Time	Frequency	Destination	Transit Time	Frequency	Destination	Transit Time	Frequency
Abu Dhabi	28 days	Weekly	**Ningbo**	2 days	Weekly	**Kingston**	21 days	Fortnightly
Barcelona	52 days	Weekly	**Oslo**	60 days	Weekly	**Callao**	26 days	Weekly
Chittagong (Chattogram)	20 days	Weekly	**Phnom-Penh**	24 days	Weekly	**Guayaquil**	40 days	Weekly
Buenaventura	29 days	Weekly	**San Jose**	31 days	Weekly	**Leixoes**	60 days	Weekly
Djibouti	50 days	Fortnightly	**San Juan**	34 days	Weekly	**Lisbon**	60 days	Weekly
Dammam	36 days	Weekly	**San Salvador**	48 days	Fortnightly	**Lyon**	80 days	Weekly
Guatemala City	30 days	Fortnightly	**Santos**	48 days	Weekly	**Madrid**	60 days	Weekly
Fos Sur Mer	75 days	Weekly	**Ensenada**	15 days	Weekly	**Genoa**	54 days	Weekly
Gdansk (Gdynia)	58 days	Weekly	**Surabaya**	12 days	Weekly	**Milano**	54 days	Weekly
Lazaro Cardenas	18 days	Weekly	**Valencia**	60 days	Weekly	**Lima**	37 days	Weekly
Jebel Ali	25 days	Weekly	**Valparaiso**	45 days	Weekly	**Nanjing**	2 days	Fortnightly
Colon Free Zone	27 days	Weekly	**Xiamen**	5 days	Weekly	**Istanbul**	59 days	Weekly
Sihanoukville (Kompong Som)	11 days	Weekly	**Yantai**	2 days	Weekly	**Taichung**	6 days	Weekly
Shuwaikh	24 days	Weekly	**Ashdod**	50 days	Weekly			

〇表示されている輸送所要時間（Transit Time）には、Busan港（T/S Port）での積み替えに要する日数は含まれておりません

京都：㈱塚腰運送 久世橋営業所 京都府京都市南区吉祥院観音堂南町1番地58,1番地55(4SW40)
D/R送付先:ecu-kyoto@tsukagoshi.ne.jp ☎075-691-2620 075-691-2430

シンガポール	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Singapore	船社
EMMANUEL P	015S	10/28	11/4	11/5	水-木	11/17	ONE
NAVIOS VERDE	189S	11/5	11/11	11/12	水-木	11/24	ONE
NAVIOS CHRYSALIS	019S	11/12	11/18	11/19	水-木	12/1	ONE
ATHENS BRIDGE	1191S	11/18	11/25	11/26	水-木	12/8	ONE

〇各仕向地の到着予定は本船動静、港の状況により変動いたしますのでご注意ください。
〇出港後のご確認は弊社ホームページのTrack&Traceよりご確認いただくか、弊社担当CSまでお問い合わせください。

Destination	Transit Time	Frequency	Destination	Transit Time	Frequency	Destination	Transit Time	Frequency
Aarhus	43 days	Weekly	**Lae**	19 days	Fortnightly	**Lyttelton**	24 days	Weekly
Adelaide	28 days	Weekly	**Fremantle**	8 days	Weekly	**Male**	12 days	Fortnightly
Auckland	21 days	Weekly	**Helsinki**	34 days	Weekly	**Mombasa**	14 days	Fortnightly
Belawan	2 days	Fortnightly	**Phuoc Long**	5 days	Weekly	**Piraeus**	29 days	Weekly
Brisbane	17 days	Weekly	**Felixstowe**	27 days	Weekly	**Semarang**	4 days	Weekly
Copenhagen	43 days	Weekly	**Karachi**	7 days	Weekly	**Sydney**	16 days	Weekly
Dublin	42 days	Weekly	**Kolkata**	7 days	Weekly	**Yangon**	5 days	Weekly

〇表示されている輸送所要時間（Transit Time）には、Singapore港（T/S Port）での積み替えに要する日数は含まれておりません

京都：㈱塚腰運送 久世橋営業所 京都府京都市南区吉祥院観音堂南町1番地58,1番地55(4SW40)
D/R送付先:ecu-kyoto@tsukagoshi.ne.jp ☎075-691-2620 075-691-2430

香港	VOY No.	京都 CUT	神戸 ETA	神戸 ETD		ETA Hong Kong	船社
EMMANUEL P	015S	10/28	11/4	11/5	水-木	11/9	ONE
NAVIOS VERDE	189S	11/5	11/11	11/12	水-木	11/16	ONE
NAVIOS CHRYSALIS	019S	11/12	11/18	11/19	水-木	11/23	ONE
ATHENS BRIDGE	1191S	11/18	11/25	11/26	水-木	11/30	ONE

〇各仕向地の到着予定は本船動静、港の状況により変動いたしますのでご注意ください。
〇出港後のご確認は弊社ホームページのTrack&Traceよりご確認いただくか、弊社担当CSまでお問い合わせください。

Destination	Transit Time	Frequency	Destination	Transit Time	Frequency	Destination	Transit Time	Frequency
Manaus	60 days	Weekly	**Durban**	21 days	Weekly	**Itajai**	35 days	Weekly
Montevideo	40 days	Weekly	**Fuzhou**	1 day	Weekly	**Macau**	1 day	Weekly
Rio De Janeiro	29 days	Weekly	**Guam**	9 days	Weekly	**Nansha**	2 days	Weekly
Huadu (Guangdong)	1 day	Weekly	**Beirut**	34 days	Weekly	**Shenzhen**	1 day	2 X Week
Huangpu, Newport (Jisi)	1 day	Weekly	**Rio Grande**	41 days	Weekly	**Zhongshan**	1 day	Weekly
Huangpu Old Port (Wuchongko)	1 day	Weekly	**Jiaoxin**	2 days	Weekly	**Zhuhai**	1 day	Weekly
Lian Hua Shan (Guangdong)	2 days	Weekly	**Johannesburg**	25 days	Weekly	**Danang**	5 days	Fortnightly
Buenos Aires	36 days	Weekly	**Cebu**	9 days	Weekly	**Cape Town**	30 days	Weekly

〇表示されている輸送所要時間（Transit Time）には、Hong Kong港（T/S Port）での積み替えに要する日数は含まれておりません

京都：㈱塚腰運送 久世橋営業所 京都府京都市南区吉祥院観音堂南町1番地58,1番地55(4SW40)
D/R送付先:ecu-kyoto@tsukagoshi.ne.jp ☎075-691-2620 075-691-2430